

SECOND QUARTER

APRIL, 1922

THE
JOURNAL
OF THE
ROYAL ASIATIC SOCIETY
OF
GREAT BRITAIN AND IRELAND

With which are incorporated the Proceedings of the
Society of Biblical Archaeology

April



1922

APRIL 15

PUBLISHED BY THE SOCIETY
74 GROSVENOR STREET, LONDON, W.1

Price Fifteen Shillings

INDEX
TO THE
TRANSACTIONS AND JOURNAL
OF THE
ROYAL ASIATIC SOCIETY
FOR THE YEARS 1827-1888.

Price Four Shillings and Sixpence.

INDEX
TO THE
JOURNAL
OF THE
ROYAL ASIATIC SOCIETY
FOR THE YEARS 1889-1903.

Price Four Shillings and Sixpence.

PAMPHLETS.

A new list of Pamphlets up to 1921 is now ready. Price 9d.

LONDON:
THE ROYAL ASIATIC SOCIETY,
74 GROSVENOR STREET, W. 1.

R.A.S. LIBRARY BOOKS FOR SALE

(SECOND LIST)

Adelung . . .	Versuch einer Literatur der Sanskrit-Sprache	1830
Anderson . . .	Victories and defeats	1873
Anesaki . . .	Nicheren, the Buddhist Prophet . . .	1916
Balbi	Atlas Ethnographique du Globe, vol. i (no more published)	1826
Beal	Buddhist Tripitaka, Catalogue	1876
„	Dhammapada	1878
Blume	Flora Nederlandsch Ind., 3 vols.	1825
Brown	Land of Goshen and the Exodus	1899
Buckley	Irrigation Works, India	1880
Bühler	Indische Palæographie (without plates)	1896
Bunzo Hayata	Icones Plantarum Formosanarum, vol. viii	1919
Burkitt	The Hills and the Corn (Penn. Mu. Publication)	1920
Caland	Altindische Toden u. Bestattungs- gebräuche	1896
Cleghorn	Forests and gardens, S. India	1861
Cochrane	The Shans, vol. i (all that was published)	1915
Cook	Glossary of the Aramaic Inscrip- tions	1898
Cooke	Flora, Bombay Presidency, vol. i	1903
Curtis	Dyarchy	1920
Cust	Essays on Religious Conceptions	1898
„	Linguistic and Oriental Essays, 4 vols.	1891-98
Davids	Buddhism (3 copies)	1890, 1894, and 1899
Duchesne	Democracy and Empire	1916
Finlayson	Mission to Siam and Hué	1826
Fletcher	Proc. 2nd Entomological Meeting	1917
Foster	English Factories in India, 1651-54	1915
„	„ „ „ „ 1655-60	1921
Framji	History of the Parsis, 2 vols.	1884
Freytag	Lexicon Arabico Latinum, vols. i, ii	1830-33
Fujishima	Bouddhisme Japonais, 2 copies	1889
Garbe	Sainkhya-Pravacana-Bhasya	1895
Gill	River of Golden Sand, 2 vols.	1880
Haines	Forest Flora, Chota Nagpur	1910
Halévy	Inscriptions du Safa	1882
Hoernle & Stark	History of India	1904
Hooker	Flora, Brit. India, 7 vols.	1872-95
Hunter	Comparative Dic. Non-Aryan Languages, India and High Asia	1868
India Linguistic Survey, 8 odd vols.		

Jolly . . .	Georg Bühler	1899
Kern . . .	Jataka-Mala	1891
Kubitschek . . .	Itinerar-Studien, Aka. Wiss. Wien.	1919
Lenormant . . .	Études Accadiennes, vol. iii	1879
„ . . .	Langue Primitive de la Chaldée	1875
Loubère . . .	Royaume de Siam, 2 vols.	1691
Maçoudi . . .	Prairies d'or, 9 vols.	1861-77
Manatt . . .	Ægean days	1913
Mercer . . .	Sumero Babylonian sign list	1918
Milne . . .	Elementary Palaung Grammar	1921
Naville . . .	Store City of Pithom, 2nd ed.	1885
Norris . . .	Assyrian Dict., pt. i	1868
O'Connor . . .	An Eastern Library	1920
Parker . . .	Forest Flora, Panjab	1916
Piddington . . .	Law of storms, Ind. and China seas	1845
Pieris . . .	Kingdom of Jafanapatam	1920
Rawlinson . . .	Shivági the Marátha	1915
Raychandhuri . . .	Early Hist. Vaishnava sect	1920
Robinson . . .	What about the Old Testament ?	1910
Rusden . . .	History of Australia, 3 vols.	1883
„ . . .	„ New Zealand, 3 vols.	1883
Ruxton . . .	Maliki Law	1916
Sarkar . . .	Mughal Administration	1920
See . . .	Foreign Trade of China	1919
Seelye . . .	Moslem schisms and sects	1920
Stebbing . . .	Elementary forest zoology	1908
Stein . . .	Kalhana's Chronicle, Kings of Kásmir, 2 vols.	1900
„ . . .	Kalhana's Rajatarandini, vol. i	1892
Storey . . .	Fakir of Al-Mufaddal Ibn Salama	1915
Subanacharyar . . .	Compendium of Laws	1869
Tuckwell . . .	Letters from around the world	1896
Ui . . .	Vaisesika Philosophy (unbound)	1917
Vissering . . .	Chinese Currency, vol. ii	1914
Wall . . .	Snakes of Ceylon	1921
Waddington & Hanbury . . .	Ethiopia	1822
West . . .	Pahlavi Texts, pt. v	1897
Wieger . . .	Taoisme, vol. ii	
Wensinck . . .	Some Semitic rites of mourning and religion	1917
Archæological Survey India, vol. i, N.S., Jaunpur . . .		1889
Asiatic Researches. London, reprinted, vols. i and iii to vi		1798-1801
Atlas, Ancient Egypt		1894
British Assn. Advancement of Science Report, 2 vols.		1917-18
Bureau American Ethnology, Reports, 2 vols.		1909-11
Explorations in Arizona		1919
Prehistoric Villages, Colorado		1919
Maya Indians, Yucatan		1918

ROYAL ASIATIC SOCIETY'S JOURNAL

APRIL, 1922

CONTENTS

ARTICLES

	PAGE
An Unidentified Territory of Southern India. By K. V. SUBRAHMANYA AIYER	161
Hittite Legend of the War with the Great Serpent. By Professor A. H. SAYCE	177
Notes on the Phonology of Southern Kurmanji. By Major E. B. SOANE, C.B.E.	191
The Provision of Funds for the East India Company's Trade at Canton during the Eighteenth Century. By H. B. MORSE, LL.D.	227
The Kufic Inscriptions of Kisimkazi Mosque, Zanzibar, 500 A.H. (A.D. 1107). By Dr. S. FLURY	257

MISCELLANEOUS COMMUNICATIONS

A Cappadocian Seal. By Professor A. H. SAYCE	265
The "Oropus" Title of Carchemish. By Lieut.-Colonel L. A. WADDELL	266
Dara-i-Nur. By H. BEVERIDGE	269
Epigraphical Notes: No. 1, A Persian Seal Cylinder; No. 2, A Palmyrene Tessera. By Dr. G. A. COOKE	270
Fifty Years of the <i>Indian Antiquary</i>	273

NOTICES OF BOOKS

Some Recent Arabic Literature. Reviewed by Professor MARGOLIOUTH:—	
N. RHODOKANAKIS. <i>Katabanische Texte zur Bodenwirtschaft</i>	275
J. F. SCHELTEMA. <i>The Lebanon in Turmoil, etc.</i>	278
M. A. PALACIOS. <i>Los Precedentes Musulmanes del Pari de Pascal</i>	279
Viscount PHILIP. <i>History of Arabic Journalism</i>	280
<i>Vilāyet of Beirut</i>	281
G. SALE. <i>The Koran</i> (Introduction by Sir E. Denison Ross)	282
H. LABĪB. <i>History of the Eastern Question</i>	283

	PAGE
M. LONGWORTH DAMES. The Book of Duarte Barbosa. By Sir RICHARD TEMPLE	284
T. A. GOPINATHA RAS. Memoirs of the Archæological Survey of India, No. 3: Talamana or Iconometry. By R. P. DEWHURST	290
Rev. AHMAD SHAH. Two Translations of the Quran. By R. P. DEWHURST:—	
(1) The Quran translated into Urdu	292
(2) The Quran translated into Hindi	292
F. E. KEAY. A History of Hindi Literature. By R. P. DEWHURST	293
Indian Historical Records Commission. By R. P. DEW- HURST	298
Journal of Gypsy Lore Society. By Dr. GRAHAME BAILEY	299
S. R. VIDYAVINOD. Siddhanta-kaumudi, Vol. II: Karaka and Samasa. By Professor MARCOLOUTHE <i>J. Barnett</i>	300
OBITUARY NOTICES	
Mansel Longworth Dames. By Sir RICHARD TEMPLE and Sir HENRY HOWORTH	301
Sir Arthur Naylor Wollaston, K.C.I.E. By W. FOSTER .	305
Mrs. Haynes Bode. By Miss C. M. RIDDING	307
NOTES OF THE QUARTER	309
Public School Medal Presentation	311

ENGLISH and ORIENTAL TYPEWRITING.

Grammars, Indices, and other MSS. in Kashmiri, Pashtu, Sindhi, Balochi, Hindustani, etc. Personal knowledge of Hindi and Urdu vernaculars. Well recommended. Kindly mention the R.A.S. Journal.

Miss BATE, 234 Portsdown Rd., Maida Vale, W.9.

(Daughter of compiler of Standard Hindi-English Dictionary and Member of the Royal Asiatic Society.)